

Menteri Luar Negeri Republik Indonesia

P I A G A M P E N G E S A H A N

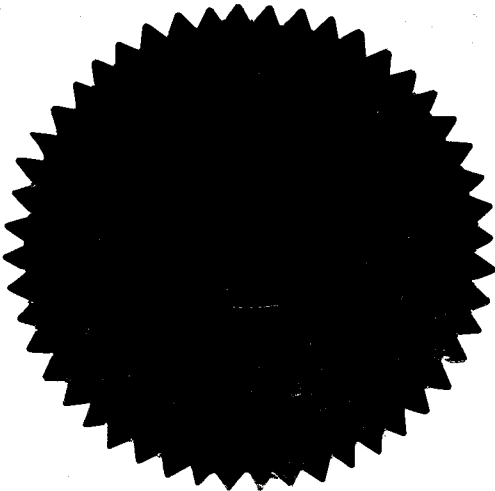
MENIMBANG, bahwa "ASEAN Petroleum Security Agreement" telah ditandatangani oleh wakil Pemerintah Republik Indonesia di Manila, Filipina pada tanggal 24 Juni 1986;

MENIMBANG PULA, bahwa Pemerintah Republik Indonesia sesuai dengan Pasal III. 1 Persetujuan tersebut, sesudah meneliti dan mempertimbangkannya, telah mengesahkan Persetujuan tersebut;

MAKA DARI ITU, AGAR DIKETAHUI, Pemerintah Republik Indonesia dengan ini menguatkan dan mengesahkan Persetujuan tersebut dan menerima untuk mengerjakan dan melaksanakan semua ketentuan-ketentuan yang tercantum di dalamnya;

SEBAGAI BUKTI, Piagam Pengesahan ini ditandatangani dan dibubuhi meterai oleh Menteri Luar Negeri ad interim Republik Indonesia.

DIBUAT di Jakarta pada tanggal *dua puluh sembilan* bulan September tahun seribu sembilan ratus delapan puluh enam.



MENTERI LUAR NEGERI a.i.
REPUBLIK INDONESIA

ISMAIL SALEH

Minister For Foreign Affairs Republic of Indonesia

INSTRUMENT OF RATIFICATION

WHEREAS the ASEAN Petroleum Security Agreement was signed by the Representative of the Government of the Republic of Indonesia at Manila, Philippine on June 24 th 1986;

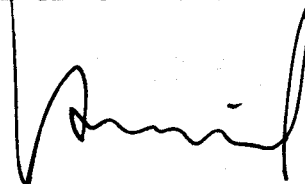
AND WHEREAS, the Government of the Republic of Indonesia, in accordance with article III. 1 of the Agreement, having examined and considered the aforesaid Agreement, have decided to ratify the same;

NOW THEREFORE, BE IT KNOWN, that the Government of the Republic of Indonesia do hereby confirm and ratify said Agreement and undertake to perform and carry out all the stipulations therein contained;

IN WITNESS WHEREOF, the Instrument of Ratification is signed and sealed by the Minister for Foreign Affairs ad interim of the Republic of Indonesia.

DONE at Jakarta this *twenty ninth* day of September in the year one thousand nine hundred and eighty six.

MINISTER FOR FOREIGN AFFAIRS a.i.
OF THE REPUBLIC OF INDONESIA



ISMAIL SALEH

No. D. 1572/ASEAN/X/86/08

The ASEAN National Secretariat, Department of Foreign Affairs of the Republic of Indonesia presents its compliments to the ASEAN Secretariat and with reference to the latter's Note No. 382/86 dated 8 September 1986, has the honour to inform that, based on the Presidential Decree No. 44/1986 and No. 45/1986, Indonesia has ratified the Agreement on ASEAN Energy Cooperation and ASEAN Petroleum Security Agreement, respectively.

Pursuant to relevant Articles of the said agreements, which states that "the agreement is subject to ratification by the ASEAN Member Countries", the ASEAN National Secretariat would like to forward herewith the Instruments of Ratification of the two Agreements for depositary (as attached).

The ASEAN National Secretariat, Department of Foreign Affairs of the Republic of Indonesia avails itself of this opportunity to renew to the ASEAN Secretariat the assurances of its highest consideration.

The Secretary General
ASEAN Secretariat

Jl. Sisingamangaraja

J A K A R T A

RS/wn-bn.



6 October 1986